

# Classiques Garnier

- [Revues](#)
- [Langue](#)
- [Des mots aux actes](#)

2017, n° 6

## Des mots aux actes

Traduire le sacré

Sous la direction de Florence Lautel-Ribstein



CLASSIQUES  
GARNIER



### **La Tragédie du Jardin aux Lotus Poème tantrique du xix<sup>e</sup> siècle de Dza Pältrül Jigme Chökyi Wangpo, traduit du tibétain par Nicolas Tournadre**

- **Type de publication :** Article de revue
- **Revue :**  
[Des mots aux actes](#)  
[2017, n° 6](#)  
[. Traduire le sacré](#)
- **Auteur :** Tournadre (Nicolas)
- **Résumé :** Cette œuvre fut traduite en partie par Alexandra David-Néel sous le titre *Roman du bosquet des lotus*. En 2013, Nicolas Tournadre en donne une version intégrale. Un extrait est présenté ici. Dans le Jardin aux lotus, l'abeille Ngagnyän étouffe au fond d'un lotus. Dabyang, l'abeille mâle, ne peut la sauver : on trouve le salut en acceptant l'impermanence et en pratiquant le Dharma...
- **Pages :** 283 à 287
- **Revue :** [Des mots aux actes](#)
- **Thème CLIL :** 3147 -- SCIENCES HUMAINES ET SOCIALES, LETTRES -- Lettres et Sciences du langage -- Linguistique, Sciences du langage
- **EAN :** 9782406062561
- **ISBN :** 978-2-406-06256-1
- **ISSN :** 2592-690X
- **DOI :** [10.15122/isbn.978-2-406-06256-1.p.0283](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-406-06256-1.p.0283)
- **Éditeur :** Classiques Garnier
- **Mise en ligne :** 29/05/2017
- **Péodicité :** Annuelle
- **Langue :** Français
- [Afficher en ligne](#)